

Welsh (Cymraeg)

Telugu ( )

## Defodau rhagarweiniol

### Arwydd y Groes

Yn enw'r Tad, a'r Mab, a'r Ysbryd  
Glân.

Amen

### Cyfarchiad

Gras ein Harglwydd Iesu Grist, a  
chariad Duw, a chymundeb yr  
Ysbryd Glân fod gyda chi i gyd.

A chyda'ch ysbryd.

### Deddf Penitential

Brodyr (brodyr a chwiorydd),  
gadewch inni gydnabod ein  
pechodau, Ac felly paratowch ein  
hunain i ddathlu'r dirgelion  
cysegredig.

Rwy'n cyfaddef i Dduw Hollalluog ac  
i chi, fy mrodyr a chwiorydd, fy mod  
wedi pechu'n fawr, yn fy meddyliau  
ac yn fy ngeiriau, Yn yr hyn rydw i  
wedi'i wneud ac yn yr hyn rydw i  
wedi methu â'i wneud, Trwy fy mai,  
Trwy fy mai, trwy fy nam mwyaf  
blin; Felly gofynnaf i Fendigaid Mary  
byth-Virgin, yr holl angylion a  
seintiau, A chi, fy mrodyr a  
chwiorydd, i weddio drosaf i'r  
Arglwydd ein Duw.

Bydded i Dduw Hollalluog  
drugarhau wrthym ni, maddau i ni  
ein pechodau, A dewch â ni i fywyd  
tragwyddol.

Amen



Welsh (Cymraeg)

Telugu ( \_\_\_\_\_ )

Darllen cyntaf

Gair yr Arglwydd.

Diolch i Dduw.

Salm ymatebol

Ail Ddarlleniad

Gair yr Arglwydd.

Diolch i Dduw.

Efengyl

Yr Arglwydd fod gyda chi.

A chyda'ch ysbryd.

Darlleniad o'r Efengyl Sanctaidd yn  
ôl N.

Gogoniant i chi, O Arglwydd

Efengyl yr Arglwydd.

Canmoliaeth i chi, Arglwydd Iesu  
Grist.

Proffesiwn Ffydd

Rwy'n credu mewn un Duw, y Tad  
Hollalluog, gwneuthurwr y nefoedd  
a'r ddaear, o bopeth sy'n weladwy  
ac yn anweledig. Rwy'n credu yn un  
Arglwydd Iesu Grist, unig fab anedig  
Duw, ganwyd o'r tad cyn pob  
oedran. Duw oddi wrth Dduw, Golau  
o'r golau, Gwir Dduw oddi wrth wir  
Dduw, anedig, heb ei wneud, yn cyd  
-fynd â'r Tad; Trwyddo ef gwnaed  
pob peth. I ni ddynion ac am ein  
hiachawdwriaeth daeth i lawr o'r  
nefoedd, a chan yr Ysbryd Glân yn  
ymgnawdoledig o'r Forwyn Fair, a  
daeth yn ddyn. Er ein mwyn ni  
cafodd ei groeshoelio o dan Pontius  
Pilat, Dioddefodd farwolaeth a  
chladdwyd ef, a chodi eto ar y  
trydydd diwrnod yn unol â'r

## Welsh (Cymraeg)

Ysgrythurau. Esgynnodd i'r nefoedd  
ac yn eistedd ar ddeheulaw'r tad. Fe  
ddaw eto mewn gogoniant i farnu'r  
byw a'r meirw ac ni fydd diwedd ar  
ei deyrnas. Rwy'n credu yn yr  
Ysbryd Glân, yr Arglwydd, rhoddwr  
bywyd, sy'n deillio o'r tad a'r mab,  
sydd gyda'r Tad a'r Mab yn cael ei  
addoli a'i ogoneddu, sydd wedi  
siarad trwy'r proffwydi. Rwy'n credu  
mewn un eglwys sanctaidd,  
Gatholig ac apostolaidd. Rwy'n  
cyfaddef un bedydd am faddeuant  
pechodau ac edrychaf ymlaen at  
atgyfodiad y meirw a bywyd y byd i  
ddod. Amen.

## Telugu ( )

## Homili

### Gweddi gyffredinol

#### Gweddiwn ar yr Arglwydd.

Arglwydd, clywed ein gweddi.

## Litwrgi y Cymun

## Offertory

Bendigedig byddwch yn Dduw am  
byth.

Gweddiwch, frodyr (brodyr a  
chworydd), bod fy aberth a'ch un  
chi gall fod yn dderbyniol i Dduw, y  
tad hollalluog.

Welsh (Cymraeg)

Telugu ( \_\_\_\_\_ )

Boed i'r Arglwydd dderbyn yr aberth  
wrth eich dwylo am ganmoliaeth a  
gogoniant ei enw, Er ein da a da ei  
holl eglwys sanctaidd.

Amen.

Ngweddi

**Yr Arglwydd fod gyda chi.**

A chyda'ch ysbryd.

**Codwch eich calonnau.**

Rydyn ni'n eu codi i'r Arglwydd.

**Gadewch inni ddiolch i'r Arglwydd  
ein Duw.**

Mae'n iawn ac yn gyfiawn.

Sanctaidd, Sanctaidd, Arglwydd  
Sanctaidd Duw o westeion. Mae'r  
nefoedd a'r ddaear yn llawn o'ch  
gogoniant. Hosanna yn yr uchaf.  
Bendigedig yw'r hwn sy'n dod yn  
enw'r Arglwydd. Hosanna yn yr  
uchaf.

**Dirgelwch ffydd.**

Rydym yn cyhoeddi eich  
marwolaeth, O Arglwydd, a  
phroffesu'ch atgyfodiad nes i chi  
ddod eto. Neu: Pan fyddwn ni'n  
bwyta'r bara hwn ac yn yfed y  
cwpan hwn, Rydym yn cyhoeddi  
eich marwolaeth, O Arglwydd, nes i  
chi ddod eto. Neu: Achub ni,  
gwardwr y byd, oherwydd gan eich  
croes a'ch atgyfodiad rydych chi  
wedi ein rhyddhau am ddim.

Amen.

Defod y Cymun

Welsh (Cymraeg)

Telugu ( \_\_\_\_\_ )

Ar orchymyn y Gwarddwr ac a  
ffurfiwyd trwy ddysgeidiaeth  
ddwyfol, meiddiwn ddweud:

Ein Tad, sy'n Gelf yn y Nefoedd,  
Sallowed fod yn dy enw; Daw dy  
deyrnas, Bydd dy ewyllys yn cael ei  
wneud ar y ddaear fel y mae yn y  
nefoedd. Rhowch i ni heddiw ein  
bara beunyddiol, a maddau i ni ein  
tresmasiadau, wrth inni faddau i'r  
rhai sy'n tresmasu yn ein herbyn; ac  
yn ein harwain nid i demtasiwn, ond  
ein danfon rhag drwg.

Ein traddodi, Arglwydd, gweddiwn, o  
bob drwg, rhoi heddwch yn raslon  
yn ein dyddiau, hynny, trwy  
gymorth eich trugaredd, Efallai ein  
bod bob amser yn rhydd o bechod  
ac yn ddiogel rhag pob trallod, Wrth  
i ni aros am y gobaith bendigedig a  
dyfodiad ein Gwarddwr, Iesu Grist.

Am y deyrnas, eich pŵer a'r  
gogoniant yw eich un chi nawr ac  
am byth.

Arglwydd Iesu Grist, a ddywedodd  
wrth eich apostolion: Heddwch  
dwi'n eich gadael chi, fy heddwch  
rydw i'n ei roi i chi, edrych nid ar ein  
pechodau, ond ar ffydd eich eglwys,  
ac yn raslon rhoi heddwch ac undod  
iddi yn unol â'ch ewyllys. Sy'n byw  
ac yn teyrnasu am byth bythoedd.

Amen.

Welsh (Cymraeg)

Telugu ( )

Mae heddwch yr Arglwydd gyda chi bob amser.

A chyda'ch ysbryd.

Gadewch inni gynnig arwydd heddwch i'n gilydd.

Oen Duw, rydych chi'n tynnu pechodau'r byd i ffwrdd, trugarha wrthym. Oen Duw, rydych chi'n tynnu pechodau'r byd i ffwrdd, trugarha wrthym. Oen Duw, rydych chi'n tynnu pechodau'r byd i ffwrdd, rhoi heddwch inni.

Wele Oen Duw, Wele ef sy'n tynnu pechodau'r byd i ffwrdd. Bendigedig yw'r rhai a alir i swper yr oen.

Arglwydd, nid wyf yn deilwng y dylech chi fynd i mewn o dan fy nho, ond dim ond dweud y gair a bydd fy enaid yn cael ei iacháu.

Corff (gwaed) Crist.

Amen.

Gadewch inni weddio.

Amen.

## Defodau i Gloi

Bendith

Yr Arglwydd fod gyda chi.

A chyda'ch ysbryd.

Bydded i Dduw Hollalluog eich bendithio, y Tad, a'r Mab, a'r Ysbryd Glân.

Amen.

Diswyddo

Ewch allan, mae'r màs yn dod i ben.

Neu: Ewch i gyhoeddi Efengyl yr

Arglwydd. Neu: Ewch mewn

Welsh (Cymraeg)

Telugu (తెలుగు)

heddwch, gan ogoneddu'r Arglwydd  
yn ôl eich bywyd. Neu: ewch mewn  
heddwch.

Diolch i Dduw.

,  
. :  
. :  
. :

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC